



FIRMADO POR

El Alcalde del Ayuntamiento de Olazti  
JOSEBA VIZUETE ASCARGORTA  
21/12/2023



## CONVENIO DEL AYUNTAMIENTO DE OLAZTI/ OLAZAGUTIA CON LA ASOCIACION DE DISCAPACITADOS DE SAKANA PARA EL AÑO 2023-2027

En Olazti/Olazagutía, a 21 de diciembre de 2023

### REUNIDOS

De una parte, Don **JOSEBA VIZUETE ASCARGORTA**, con D.N.I. nº 73419073Z Alcalde-Presidente de Olazti/Olazagutia, actuando en nombre y representación de dicho Ayuntamiento, facultado por acuerdo plenario de fecha 17 de junio de 2023

Y de otra, Doña **JUANA MARIA ARBIZU ANDUEZA** con DNI 72664076S, actuando en calidad de Presidenta de la Asociación de Personas con Discapacidad de Sakana, con CIF nº G-71010144

### INTERVIENEN

El primero, en nombre y representación del **AYUNTAMIENTO DE OLAZTI/OLAZAGUTÍA** en virtud de su condición de Alcalde.

La segunda, en nombre y representación de la **ASOCIACION DE PERSONAS CON DISCAPACIDAD DE SAKANA**, con CIF G 71010144 y domiciliada en Alsasua, c/ José M<sup>a</sup> Ezkurra nº 19, piso 3º derecha

Ambas partes se reconocen la capacidad y legitimación necesarias para el otorgamiento del presente convenio y a dicho fin hacen expresión de los siguientes

### MANIFIESTAN

**UNO.-** Que el artículo 22 de la Ley General de Subvenciones 38/2003, de 17 de noviembre, prevé como supuesto de concesión directa de subvenciones el de las previstas nominativamente en los presupuestos municipales, de conformidad con lo establecido en los convenios y en la normativa reguladora de las mismas. Textualmente dice dicho artículo 22 apartado segundo:

*“Podrán concederse de forma directa las siguientes subvenciones:*

*a) Las previstas nominativamente en los Presupuestos Generales del Estado, de las Comunidades Autónomas o de las Entidades Locales, en los términos recogidos en los convenios y en la normativa reguladora de estas subvenciones. A efectos de lo establecido en el párrafo anterior, se entiende por subvención prevista nominativamente en los Presupuestos Generales del Estado aquella en que al menos su dotación presupuestaria y*

1



OLAZTI

Código Seguro de Verificación: FLCA A2CE ZCZ2 322L JF7Y

Milakoloreko hitzarmena - SEFYCU 28639

La comprobación de la autenticidad de este documento y otra información está disponible en <https://sedeelectronica.olazti.es/>

Pág. 1 de 5



FIRMADO POR

El Alcalde del Ayuntamiento de Olazti  
JOSEBA VIZUETE ASCARGORTIA  
21/12/2023

*beneficiario aparezcan determinados en los estados de gasto del Presupuesto. El objeto de estas subvenciones deberá quedar determinado expresamente en el correspondiente convenio de colaboración o resolución de concesión que, en todo caso, deberá ser congruente con la clasificación funcional y económica del correspondiente crédito presupuestario".*

**DOS.-** Que el artículo 8.2 a) de la *Ordenanza reguladora de las subvenciones del Ayuntamiento de Olazti/Olazagutia para finalidades culturales, educativas, deportivas de juventud, asistenciales, humanitarias y sociales*; prevé como supuesto de concesión directa de subvenciones el de las previstas singularmente en el presupuesto del Ayuntamiento.

Las subvenciones que se concedan conforme a lo dispuesto en el apartado anterior se instrumentarán en acuerdos o convenios de colaboración que establecerán las bases reguladoras de las mismas, de conformidad con el artículo 28 de la Ley de Subvenciones y el artículo 8.2 de la citada *Ordenanza reguladora de las subvenciones del Ayuntamiento de Olazti/Olazagutia para finalidades culturales, educativas, deportivas de juventud, asistenciales, humanitarias y sociales*.

**TRES.-** Que el Presupuesto Municipal del Ayuntamiento de Olazti/Olazagutia para el ejercicio 2023, contiene la aplicación presupuestaria 1 2318 4820002 denominada Convenio con Asociación Discapacitados Sakana por importe de 3.000 €, con la finalidad de subvencionar parte del gasto que ocasiona la actividad objeto de este convenio; que son las dos estancias de fin de semana en el año 2023 que se realizan a una granja escuela de Navarra.

Por tanto y de conformidad con lo establecido por las Bases de Ejecución del Presupuesto del Ayuntamiento de Olazti/ Olazagutia, la Ordenanza reguladora de las subvenciones de este Ayuntamiento, el artículo 22 de la Ley General de Subvenciones y normas concordantes, las partes suscriben el presente convenio de colaboración que regula los compromisos de ambas en lo relativo a esta subvención, mediante las siguientes,

## CLÁUSULAS

**PRIMERA.-** El objeto de la subvención lo constituyen los gastos derivados de las dos estancias de fin de semana en el año 2023 y siguientes, que se realizan en una granja escuela de Navarra.

A estos efectos, se consideran gastos derivados de las estancias, los gastos del propio alojamiento, así como los gastos de manutención derivados de las mismas, si no estuvieran incluidos en el gasto de la estancia.

Queda suficientemente acreditado el interés social y educativo de la presente subvención, al llevarse a cabo por una Asociación sin ánimo de lucro, reconociendo el Ayuntamiento de Olazti/Olazagutia la labor que la Asociación de personas con discapacidad de Sakana lleva a cabo, siendo beneficiarios de la misma varias/os vecinas/os de Olazti/Olazagutia.

Considera el Ayuntamiento que entra dentro de sus objetivos la promoción y el apoyo a este tipo de organizaciones que con su actividad complementan la acción municipal y no siempre cuentan con los medios materiales y humanos necesarios para el desenvolvimiento de sus actividades.





FIRMADO POR

El Alcalde del Ayuntamiento de Olazti  
JOSEBA VIZUETE ASCARGORTA  
21/12/2023



**AYUNTAMIENTO  
DE  
OLAZTIGUTIA  
31009  
(NAVARRA)**

**SEGUNDA.-** El importe de la subvención asciende, como máximo, al 100 % del gasto derivado de las dos estancias de fin de semana en una granja escuela de Navarra, en el año 2023 y siguientes, con una cantidad máxima de 3.000 euros.

Dicha cantidad podrá ser revisada por el Ayuntamiento en función de las circunstancias específicas concurrentes en cada año: relación de beneficiarios de la actividad, gasto real y efectivo ocasionado, etc.

Dicho importe se aportará íntegramente por el Ayuntamiento, con cargo a la aplicación presupuestaria 1 2318 4820002 denominada "Convenio con Asoc. Discapacitados Sakana".

Los fondos recibidos por el beneficiario no podrán ser aplicados a finalidad distinta que la de sufragar los gastos que conlleve la realización del objeto de esta subvención.

El importe de esta subvención en ningún caso podrá ser de tal cuantía que, aisladamente o en concurrencia con otras subvenciones, ayudas, ingresos o recursos, supere el coste de la actividad subvencionada.

Si las subvenciones y otros recursos obtenidos sobrepasasen el límite establecido en el apartado anterior, la ayuda concedida al amparo de este convenio se verá minorada en la cuantía que corresponda hasta alcanzar el citado límite debiendo realizarse el procedimiento correspondiente de reintegro.

**TERCERA.-** El Ayuntamiento de Olazti/Olazagutia abonará el importe de la subvención en dos fracciones: la primera, una vez realizada la primera estancia; la segunda, a la realización de la segunda estancia.

La Asociación deberá entregar en el Ayuntamiento la documentación exigida en la cláusula quinta del presente Convenio, que deberá realizarse antes del 30 enero de 2024 en lo referente a la actividad realizada en el año 2023 y para los sucesivos años antes del 30 noviembre del año durante el que se desarrolla la actividad.

En cualquier caso, deberán haberse realizado las dos actividades objeto de la subvención.

Para los años sucesivos, salvo acuerdo en contrario del Ayuntamiento y siempre que el presente convenio sea prorrogado, la subvención consistirá en la citada cantidad, incrementada con el correspondiente IPC del año anterior de Navarra.

La presente subvención resulta compatible con otras que pudiera obtener la Asociación de personas con discapacidad de la Sakana, beneficiaria para la realización del objeto de esta subvención. No se requiere la constitución de garantía alguna por parte del beneficiario.

La subvención a que se refiere este Convenio queda sujeta a lo establecido en la ordenanza reguladora de Subvenciones del Ayuntamiento de Olazti/Olazagutia.

**CUARTA.-** Son obligaciones de la Asociación de personas con discapacidad de Sakana respecto al cobro de la subvención objeto de este Convenio las siguientes:





FIRMADO POR

El Alcalde del Ayuntamiento de Olazti  
JOSEBA VIZUETE ASCARGORTA  
21/12/2023

- No estar incurso en ninguna de las prohibiciones para la obtención de la condición de beneficiario que establece el artículo 13 de la Ley 38/2003, de 17 de noviembre, General de Subvenciones; y, en particular, encontrarse al corriente de sus obligaciones tributarias y las derivadas de la Seguridad Social.

- Realizar las dos actividades consistentes cada una de ellas en una estancia de fin de semana en una granja escuela de Navarra en el año de aplicación del presente convenio, publicitando la colaboración del Ayuntamiento de Olazti/Olazagutia en dichas actividades bien mediante alusión expresa o bien mediante el uso del escudo oficial de Olazti/Olazagutia.

-Justificar ante el Ayuntamiento el cumplimiento de los requisitos y condiciones, así como la realización de la actividad y el cumplimiento de la finalidad que determine la concesión o disfrute de la subvención.

-Someterse a las actuaciones de comprobación, a efectuar por el Ayuntamiento, así como cualesquiera otras de comprobación y control financiero que puedan realizar los órganos de control competentes, tanto nacionales como comunitarios, aportando cuanta información le sea requerida en el ejercicio de las actuaciones anteriores.

-Disponer de los libros contables, registros diligenciados y demás documentos debidamente auditados en los términos exigidos por la legislación mercantil y sectorial aplicable al beneficiario en cada caso, con la finalidad de garantizar el adecuado ejercicio de las facultades de comprobación y control.

-Conservar los documentos justificativos de la aplicación de los fondos recibidos, incluidos los documentos electrónicos, en tanto puedan ser objeto de las actuaciones de comprobación y control.

-Proceder al reintegro de los fondos percibidos en los supuestos contemplados en el artículo 36 y 37 de la Ley 38/2003, de 17 de noviembre, General de Subvenciones.

-Está obligado a facilitar el ejercicio de las funciones de control que corresponden a los diferentes órganos de control municipales, así como de cualesquiera otras de comprobación y control financiero que puedan realizar los órganos de control competentes y, en particular, el libre acceso a los locales y documentación objeto del control y seguimiento.

**QUINTA:** Para percibir la subvención concedida de acuerdo con las prescripciones de la Ordenanza, es preciso presentar en el Ayuntamiento la siguiente documentación, antes del 30 de enero de 2024 para la justificación de la actividad realizada en el año 2023 y para sucesivos años antes del 30 de noviembre del año durante el que se haya desarrollado la actividad:

- a) Memoria detallada de la actividad realizada.
- b) Indicación del número de la cuenta corriente al cual se ha de efectuar la transferencia.
- c) Una relación clasificada de los gastos de la actividad, con identificación del acreedor y del documento, su importe, fecha de emisión y, en su caso, fecha de pago.
- d) Un detalle de otros ingresos o subvenciones que hayan financiado la actividad subvencionada con indicación del importe y su procedencia.
- e) Copia de las facturas o justificantes de gasto relacionados en el apartado c)

4



OLAZTI

Código Seguro de Verificación: FLCA A2CE ZC22 322L JF7Y

Milakoloreko hitzarmena - SEFYCU 28639

La comprobación de la autenticidad de este documento y otra información está disponible en <https://sedeelectronica.olazti.es/>

Pág. 4 de 5



FIRMADO POR

El Alcalde del Ayuntamiento de Olazti  
JOSEBA VIZUETE ASCARGORTA  
21/12/2023



La relación de gastos e ingresos enumerados en los apartados c) y d) deberá realizarse, en todo caso, en el modelo de hoja de cálculo facilitado por el Ayuntamiento.

**SEXTA.-** Este convenio tendrá un plazo de vigencia de cuatro años. Sin embargo, antes de la finalización del plazo de vigencia expresado, ambas partes podrán acordar unánimemente su prórroga por un periodo de hasta cuatro años adicionales o su extinción.

**SEPTIMA.-** Será causa de resolución del presente convenio el mutuo acuerdo entre las partes, la denuncia de incumplimiento de cualquiera de las cláusulas mediante preaviso comunicado de forma fehaciente en el plazo de un mes desde que aquél hubiese sido detectado y cualquier otra de las recogidas en el artículo 51 de la Ley 40/2015, de 1 de octubre de Régimen Jurídico de las Administraciones públicas.

**OCTAVA.-** Las posibles cuestiones litigiosas o controversias a que pueda dar lugar la aplicación, interpretación, modificación, efectos y resolución del presente convenio, en caso de no poder ser resueltas por el órgano competente, serán resueltas, de conformidad con lo dispuesto en la Ley 29/1998, de 13 de julio, Reguladora de la Jurisdicción Contencioso-Administrativa.

Y en prueba de conformidad, se firma el presente convenio por duplicado ejemplar en el lugar y fecha señalados en el encabezamiento.

**POR EL AYUNTAMIENTO**  
**D. Joseba Vizuite Ascargorta**

**POR LA ASOCIACION DISCAPACITADOS DE LA SAKANA**  
**Dña. Virginia Ruiz De Eguino**

  
Sakana Eguinoan Elkartea/ Asociación de Discapacidad Sakana  
**SEE/ADS**  
ELKARTUEN/ DISCAPACIDAD - ELKARTUEN/ HONELDAD





FIRMADO POR

El Alcalde del Ayuntamiento de Olazti  
JOSEBA VIZUETE ASCARGORTA  
21/12/2023



## OLAZTIKO UDALAREN ETA SAKANAKO DESGAIUEN ELKARTEAREN ARTEKO HITZARMENA, 2023-2027 ALDIRAKO

Olaztin, 2023ko abenduaren 21ean.

### BILDURIK

Alde batetik, **JOSEBA VIZUETE ASCARGORTA**, (NAN: 73419073Z), Olaztiiko alkate udalburua, Udalaren izenean eta hura ordezkatzuz, egintza honetarako ahaldundua 2023ko ekainaren 17ko Osoko Bilkuraren erabakiz.

Eta bestetik, **JUANA MARIA ARBIZU ANDUEZA** (NAN.: 72664076S), Sakanako Desgaituen Elkartearen lehendakaria (IFK: G-71010144).

### PARTE HARTZEN DUTE

Lehendabizikoak, **OLAZTIKO UDALAREN** izenean eta hura ordezkatzuz, bertako alkatea baita.

Bigarrenak, **SAKANAKO EZGAIUEN ELKARTEAREN** izenean eta hura ordezkatzuz (IFK: G 71010144; helbidea: José M<sup>a</sup> Ezkurra kalea 19, 3. solairua, eskuina. Altsasu).

Bi aldeek elkarri aitortzen dizkiote hitzarmen hau sinatzeko gaitasuna eta legitimazioa eta horretarako, honako hau

### ADIERAZTEN DUTE

**BAT.-** Dirulaguntzei buruzko azaroaren 17ko 38/2003 Lege Orokorraren 22. artikulua arabera, dirulaguntzak zuzenean eman ahalko dira baldin eta udal-aurrekontuetan modu izendunean aurreikusita badaude, dirulaguntza horiek arautzen dituzten hitzarmenetan eta arauetan ezarritako moduan. Honela dio 22. artikulua bigarren atalak, hitzez hitz:

“Dirulaguntza hauek zuzenean eman ahalko dira:

a) *Estatuaren, autonomia erkidegoen edo toki erakundearen aurrekontu orokorretan izen bidez aurreikusitakoak, dirulaguntza horiek arautzen dituen araudian eta hitzarmenetan jasotako moduan. Aurreko lerrokadan xedatutakoaren ondorioetarako, Estatuaren Aurrekontu Orokorretan izen bidez aurreikusitako dirulaguntzat hartuko da aurrekontuko gastuen egoeretan gutxienez aurrekontu-zuzkidura eta omuraduna zehaztuta dituenak. Dirulaguntza horien xedea berariaz zehaztu beharko da dagokion lankidetzaren hitzarmenean edo laguntza emateko ebazpenean, eta bat etorri beharko du dagokion aurrekontu-kredituaren sailkapen funtzional eta ekonomikoarekin.*

1



OLAZTI

Código Seguro de Verificación: FLCA A2CH R92A KT3Z XPZH

Milakoloreko hitzarmena - SEFYCU 28642

La comprobación de la autenticidad de este documento y otra información está disponible en <https://sedelectronica.olazti.es/>

Pág. 1 de 5



FIRMADO POR

El Alcalde del Ayuntamiento de Olazti  
JOSEBA VIZUETE ASCARGORTA  
21/12/2023

**BIGARRENA.-** *Olaztiko Udalak kultur, hezkuntza, kirol, gazteria, laguntza, giza eta gizarte xedeetarako ematen dituen dirulaguntzak* arautzen dituen ordenantzaren 8.2 a) artikulua aurreikusten du dirulaguntza zuzenean ematea baldin eta udalaren aurrekontuan berriaz aurreikusita daudenean.

Aurreko atalean ezarritakoari jarraikiz ematen diren dirulaguntzak haien oinarri arautzaileak ezarriko dituzten erabaki edo lankidetzak-hitzarmenen bidez bideratuko dira, betiere Dirulaguntzei buruzko Legearen 28. artikulua eta *Olaztiko Udalak kultur, hezkuntza, kirol, gazteria, laguntza, giza eta gizarte xedeetarako ematen dituen dirulaguntzak arautzen dituen Ordenantzaren 8.2 artikulua*ekin bat.

**HIRU.-** Olaztiko Udalen 2023ko ekitaldiko aurrekontuan 1 2318 4820002 aurrekontu-aplikazioa dago (“Sakanako Desgaituen Elkartearikiko Hitzarmena”), 3.000 eurokoa, hitzarmen honen xede den jarduerak eragiten duen gastuaren zati bat diruz laguntzeko; hau da, 2023an Nafarroako baserri-eskola batera egiten diren asteburuko bi egonaldiak.

Beraz, Olaztiko Udalen Aurrekontua Gauzatzeko Oinarrietan, Udal honen dirulaguntzak arautzen dituen Ordenantzaren, Dirulaguntzei buruzko Lege Orokorraren 22. artikuluan eta horiekin bat datozen arauetan ezarritakoarekin bat etorritz, aldeek lankidetzak-hitzarmen hau sinatu dute, dirulaguntza honi dagokionez bien konpromisoak arautzen dituena. Hori guztia klausula hauen arabera:

#### KLAUSULAK

**LEHENDABIZIKOA.-** Hitzarmen honen xedea dira 2023an eta hurrengo urteetan Nafarroako baserri eskola batean emandako asteburuko bi egonaldiek eragindako gastuak.

Ondorio horietarako, egonaldien ondoriozko gastutzat hartuko dira ostatuaren beraren gastuak, bai eta horien ondoriozko mantenu-gastuak ere, betiere egonaldiaren gastuan sartuta ez badaude.

Nahikoa egiaztatuta geratu da dirulaguntza honen interes soziala eta hezitzailea, irabazi-asmorik gabeko elkarte batek gauzatzeko baitu. Era berean, Olaztiko Udalak aitortu egiten du Sakanako Desgaituen Elkarteari lana, Olaztiko hainbat bizilagun ere haren onuradun direlarik.

Udalak uste du bere helburuen artean sartzen dela erakunde mota horiek sustatzea eta babestea, beren jarduerarekin udal-ekintza osatzen baitute, eta ez baitituzte beti beren jarduerak garatzeko behar dituzten baliabide materialak eta giza baliabideak.

**BIGARRENA.-** Dirulaguntzaren zenbatekoa, gehienez ere, Nafarroako baserri-eskola batean 2023an eta hurrengoetan egindako asteburuko bi egonaldien ondoriozko gastuaren % 100ekoa izango da, 3.000 eurokoa gehienez ere.

Udalak zenbateko hori berrikusi ahal izango du, urte bakoitzean gertatzen diren inguruabarren arabera: jardueraren onuradunak, eragindako egiazko gastu erreala, etab.

Udalak emango du kopuru osoa, 1 2318 4820002 “Sakanako Desgaituen Elkartearikiko hitzarmena” izeneko aurrekontu aplikazioaren kargura.





FIRMADO POR

El Alcalde del Ayuntamiento de Olazti  
JOSEBA VIZUETE ASCARGORTIA  
21/12/2023



Onuradunak jasotako diru-kopurua ezin izango da inolaz ere erabili dirulaguntza honen xede ez diren beste gastu batzuk ordaintzeko.

Dirulaguntzen zenbatekoa, berez edo beste dirulaguntza, laguntza, diru-sarrera eta baliabide batzuk gehituta, inoiz ez da izango dirulaguntza ematen zaion jardueraren kostua baino handiagoa.

Lortutako dirulaguntzek eta bestelako baliabideek aurreko paragrafoan ezarritako muga gainditzen badute, hitzarmen honen babesean emandako laguntza dagokion zenbatekoan murriztuko da, aipatutako mugara iritsi arte, eta dagokion itzulketeta-prozedura egin beharko da.

**HIRUGARRENA.-** Olazti Udalak bi zatitan ordainduko dio dirulaguntza elkarteari: lehenengo zatia, lehenengo egonaldia egin ondoren; bigarrena, bigarren egonaldia egin ondoren.

Elkarteak udaletxean aurkeztu beharko du hitzarmen honen bosgarren klausulan eskatzen den dokumentazioa. 2023an egindako jarduerari dagokion dokumentazioa 2024ko urtarrilaren 30a baino lehen entregatu beharko du, eta 2025etik aurrera, jarduera garatzen den urteko azaroaren 30a baino lehen.

Nolanahi ere, dirulaguntzaren xede diren bi jarduerak eginda egon beharko dute.

Hurrengo urteetarako, Udalak kontrakorik erabaki ezean, eta hitzarmen hau luzatzen bada, dirulaguntza aipatutako zenbatekoa izango da, Nafarroako aurreko urteko KPIa gehituta.

Dirulaguntza hau bateragarria da Sakanako Desgaituen Elkartek, dirulaguntza honen xedea gauzatzeko onuradunak, lor ditzakeen beste dirulaguntza batzuekin. Onuradunak ez du inolako bermerik eratu behar.

Hitzarmen honetan aipatzen den dirulaguntza Olazti Udalaren dirulaguntzak arautzen dituen ordenantzan ezarritakoari lotuta dago.

**LAUGARRENA.-** Hitzarmen honen xede den dirulaguntzaren kobrantzari dagokionez, Sakanako Desgaituen Elkartek honako betebeharrak ditu:

- Azaroaren 17ko diru-laguntzei buruzko 38/2003 Legearen 13. artikuluan ezarritakoari jarraikiz, onuradun izateko ezarritako debeku egoeretan ez egotea; eta, bereziki, eguneratuak izatea zergei nahiz Gizarte Segurantzari buruzko betebeharrak.

- Bi jarduera egitea, hots, asteburuko bi egonaldi Nafarroako baserri eskola batean, hitzarmen hau aplikatzen den urtean.

-Udalaren aurrean justifikatzea eskakizunak eta baldintzak betetzen direla, bai eta jarduera egin dela eta dirulaguntza emateko edo baliatzeko helburua bete dela ere.





FIRMADO POR

El Alcalde del Ayuntamiento de Olazti  
JOSEBA VIZUETE ASCARGORTA  
21/12/2023

-Udalak egin beharreko egiaztapen-jarduketei men egitea, bai eta Estatuko zein Europako Erkidegoko kontrol-organo eskudunek egin dezaketen beste edozein egiaztapen- eta kontrol-jarduera finantzariori ere, eta aurreko jarduketetan eskatzen zaion informazio guztia ematea.

-Kontabilitate-liburuak, izapidetutako erregistroak eta gainerako dokumentuak behar bezala ikuskatuta edukitzea, kasu bakoitzean onuradunari aplikatu dakioken merkataritza- eta sektore-legeriak eskatzen duen moduan, egiaztapen- eta kontrol-ahalmenak behar bezala baliatzen direla bermatzeko.

-Jasotako funtsen aplikazioa justifikatzen duten dokumentuak gordetzea, dokumentu elektronikoak barne, egiaztapen- eta kontrol-jardueren xede izan daitezkeelako.

-Jasotako funtsak itzultzea, azaroaren 17ko Dirulaguntzei buruzko 38/2003 Lege Orokorraren 36. eta 37. artikuluetan aurreikusitako kasuetan.

-Udaleko kontrol organoei dagozkien kontrol eginkizunak erraztu beharko ditu, baita eskumeneko kontrol organoek egiaztatze eta finantzak kontrolatzeko egiten ahal duten beste edozein ere, eta, bereziki, sarbide libre erraztuko du lokaletara sartzeko eta kontrolaren eta jarraipenaren xedea den dokumentazioa aurkezteko.

**BOSGARRENA:** Ordenantzaren aginduen arabera emandako dirulaguntza jasotzeko, 2024ko urtarrilaren 30a baino lehen honako agiri hauek aurkeztu behar dira udaletxean, 2023an egindako jarduera justifikatzeko eta jarduera egin den urteko azaroaren 30a baino lehen hurrengo urteetarako:

- a) Egindako jardueraren memoria xehea.
- b) Transferentzia egingo den kontu korrontearen zenbakia.
- c) Jardueraren gastuen zerrenda sailkatua, hartzekoduna eta dokumentua, zenbatekoa, jaulkipen-data eta, hala badagokio, ordainketa-data adierazita.
- d) Diruz lagundutako jarduera finantzatu duten beste diru-sarrera edo dirulaguntza batzuk badaude, zenbatekoa eta jatorria adierazi beharko dira.
- e) c) idatz-zatian zerrendatutako fakturen edo gastuen egiaztagirien kopia.

c) eta d) idatz-zatietan zerrendatutako gastuen eta diru-sarreraren zerrenda, nolahi ere, Udalak emandako kalkulu-orriaren ereduari egin beharko da.

**SEIGARRENA.-** Hitzarmen honek lau urteko indarraldia izango du. Hala ere, adierazitako indarraldia amaitu baino lehen, bi alderdiek aho batez adostu ahal izango dute indarraldia luzatzea, gehienez ere beste lau urtez, edo azkentzea.

**ZAZPIGARRENA.-** Hitzarmen hau suntsiarazteko arrazoia izango da bi aldeak ados jartzea, klausuletako edozein bete ez izana salatzea, hura detektatu eta hilabeteko epean modu frogagarrian jakinarazita, eta Administrazio Publikoen Araubide Juridikoaren urriaren 1eko 40/2015 Legearen 51. artikuluan jasotako beste edozein.

**ZORTZIGARRENA.-** Hitzarmen honen aplikazioak, interpretazioak, aldaketak, ondorioek eta suntsiarazpenak sor ditzaketen auziak edo eztabaidak, organo eskudunak ebatzi ezin baditu, Administrazioarekiko Auzien Jurisdikzioa arautzen duen uztailaren 13ko 29/1998 Legean xedatutakoaren arabera ebatziko dira.

Eta ados daudela adierazteko, bi aldeek kontratu honen bi ale sinatu dituzte, goian adierazitako tokian eta datan.





FIRMADO POR

El Alcalde del Ayuntamiento de Olazti  
JOSEBA VIZUETE ASCARGORTA  
21/12/2023



UDALAREN IZENEAN  
Joseba Vizuetze Ascargorta

SAKANAKO DESGAITUEN  
ELKARTEAREN IZENEAN  
Virginia Ruiz De Eguino

Sakana Egaituen Elkarte / Asociación de Discapacidad Sakana

SEE/ADS

EGAITUEN/ DISCAPACIDAD \_ EGAITUEN/ DISCAPACIDAD



